

→ w numerze:

Wzmagają się tempo prac na budowie Nowej Huty — str. 2.

Pieśń pokoju zagłuszyła wybuch pocisków — str. 2.

Pierwszy na mecie Kocew (Bulgaria) — str. 4.

II runda Pucharu — str. 4.

# GAZETA BIAŁOSTOCKA

Organ Komitetu Wojewódzkiego Polskiej Zjednoczonej Partii Robotniczej

Rok III. Nr 109 (523)

Białystok, piątek 8 maja 1953 r.

A Cena 20 gr

W ÓSMĄ ROCZNICĘ WYZWOLENIA NIEMIEC

## Depesza tow. Bieruta do tow. Grotewohla

DO Towarzysza Otto GROTEWOHLA Prezesa Rady Ministrów Niemieckiej Republiki Demokratycznej Berlin

Proszę przyjąć, Towarzyszu Prezisie, najserdeczniejsze pozdrowienia od rządu i narodu polskiego z okazji ósmej rocznicy wyzwolenia Niemiec dzięki wiekopomnemu zwycięstwu bohaterkiej Armii Radzieckiej nad siłami hitlerizmu.

Naród polski z całego serca życzy narodowi niemieckiemu rychłego zjednoczenia pokojowych, demokratycznych i suwerennych Niemiec, ważnego czynnika pokoju w Europie.

**BOLESŁAW BIERUT**  
Prezes Rady Ministrów  
Polskiej Rzeczypospolitej  
Ludowej

ROZWIJA SIĘ PRZEMYSŁ MOTORYZACYJNY

## 10.000 motocykli wyprodukowała już WFM

Przed załogą stanęły nowe ważne zadania

WARSZAWA. — Załoga Warszawskiej Fabryki Motocykli przeżyła 7 bm. swój wielki dzień: z taśmy montażowej zszedł 10-tysięczny motocykl, wyprodukowany w zakładach, 10 tys. motocykli „SHL” na naszych drogach — to jeszcze jeden, obok 10 tys. „Starów” i 20 tys. traktorów „Ursus”, przykład nieustannego, wszechstronnego rozwoju naszego przemysłu motoryzacyjnego, przemysłu, który powstał dopiero w Polsce Ludowej.

W związku z wyprodukowaniem 10-tysięcznego motocykla odbyło się krótkie zebranie załogi. Na ostatnim stanowisku taśmy montażowej stoi blyszczący lakierem „SHL”, na czerwonej tablicy licznika: „10.000”. Wypróbowujący motocykle objeżdżacz fabryczny Dąbrowski składa dyrektorowi Centr. Zarz. Przem. Motoryzacyjnego — Tymienieckiemu — krótki meldunek: 10 tysięcy motocykli, które w ciągu niespełna półtora roku opuściły WFM służą dziś ludzkiej pracy, pomagają w pełnieniu ich obowiązków zawodowych, ułatwiają dojazd do miejsca pracy, umożliwiają uprawianie sportu motorowego, zapewniają im rozrywek. Dyrektor fabryki — Laskowski

## 3.000 sportowców!

zgłosiło się z powiatu bielskiego DO KOLARSKICH RAIDÓW POKOJU

Nikt natomiast nie zgłosił się jeszcze z powiatu Suwałki

Czy nie wstyd wam chłopcy i dziewczęta z Suwałk?

## PAMIĘTAJ! Raidy Pokoju 10 maja

Zgłoszenia przyjmują wszystkie zgłoszenia sportowe, komitety kultury fizycznej i komitety organizacyjne

PO ZWYCIĘSKIEJ REALIZACJI CZYNU 1-MAJOWEGO

## Ludzie pracy postanawiają nadal wzmacniać tempo produkcji

Listy do towarzysza Bolesława Bieruta

WARSZAWA. — Do przewodniczącego KC PZPR Prezesa Rady Ministrów Bolesława Bieruta, robotnicy hut, kopalni i fabryk oraz młodzież szkolna nadsyłała liczne listy, depesze i karty 1-Majowe. W pismach tych ludzie pracy meldują o swych osiągnięciach i zapewniają, że nieustannie wzmacniają będą wysił

**Czasopismo egipskie o polityce zagranicznej Związku Radzieckiego**

LONDYN (PAP). Organ armii egipskiej, czasopismo „At-Tharir” stwierdza, że nowe pokojowe kroki Związku Radzieckiego umacniają pozycję Egiptu, albowiem obalają argumenty Zachodu o konieczności zachowania baz wojennych w tym kraju.

ki w walce o przedterminowe wykonanie planów produkcyjnych, przyspieszać budowanie socjalizmu, potęgować walkę o pokój.

Załoga kopalni „Karol” pisze m. in.: „Kierując się wskazaniem Waszych nauk, Towarzyszu Przewodniczący, załoga kopalni „Karol” zjednoczona pod czerwonymi szalandarami, wykonała podjęte dla uczczenia Święta Pracy 1 Maja zobowiązania i uroczyste ślubuje wzmacniać walkę o pokój i Plan 6-letni”.

„My, hutnicy — pisze załoga huty „Jedność” — zapewniamy Was, Towarzyszu Przewodniczący, że wzmocnimy walkę z brakorobstwem, że stale będziemy wykonywać z nadwyżką plany produkcyjne”.

W piśmie prezydium akademii 1-Majowej Szczecińskich Zakładów Nawozów Fosforowych — nawiązującym do słów krytyki Przewodniczącego KC PZPR na VII Plenum o uchybieniach i niedociągnięciach tych zakładów — czytamy: „Przystąpiliśmy do generalnego szturmu na wszystkie odcińki, hamujące dotychczasową naszą pracę. Zaczęliśmy ujawniać i usuwać z naszych szeregów wrogów, bumelantów, brakorobów i biurokratów, u-masowiliśmy współpracownictwo i racjonalizatorstwo, zaczęliśmy walczyć o bezawaryjność ruchu oraz rytmiczne wykonywanie zmianowych i dobowych planów produkcyjnych”.

W dalszym ciągu listu załoga melduje, że obecnie nie tylko rytmicznie wykonuje i

przekracza plany, ale wysunęła się na czoło zakładów swej branży w kraju. Robotnicy zapewniają, że nie osłabiają, lecz jeszcze wzmagają tempo swej pracy.

Oprócz depesz i listów ludzie pracy, a szczególnie młodzież, przesłali wiele kart z życzeniami 1-Majowymi. Karty te ozdobione symbolami walki o pokój i socjalizm zawierają wyrazy gorących uczuć miłości i wdzięczności dla Wielkiego Budowniczego Polski Ludowej — Bolesława Bieruta.

PIERWSZA W POLSCE

## Bibliografia przekładów dzieł Marksa i Engelsa

WARSZAWA. — W 135 rocznicę urodzin Karola Marksa ukazała się w druku bibliografia przekładów na język polski publikacji Karola Marksa i Fryderyka Engelsa pt. „Marsk i Engels w Polsce — materiały do bibliografii 1842 — 1952”. Bibliografia ta opracowana została przez zespół naukowy Biblioteki Narodowej.

Bibliografia obejmuje wykaz 240 pozycji, zaopatrzonej w spisy treści poszczególnych przekładów. Przy pierwszych tłumaczeniach podane są informacje dotyczące pierwodruków dzieł oryginalnych. Praca zaopatrzona została w szereg indeksów — mianowicie wykaz tytułów pierwodruków prac oryginalnych, wykaz tytułów przekładów polskich, wykaz przedmów, wykaz listów, wykaz tłumaczy, przedmów i redaktorów wreszcie wykaz tytułów czasopism.

## Już rozpoczęła się przedsprzedaż biletów na przedstawienie „Teatru Satyry”

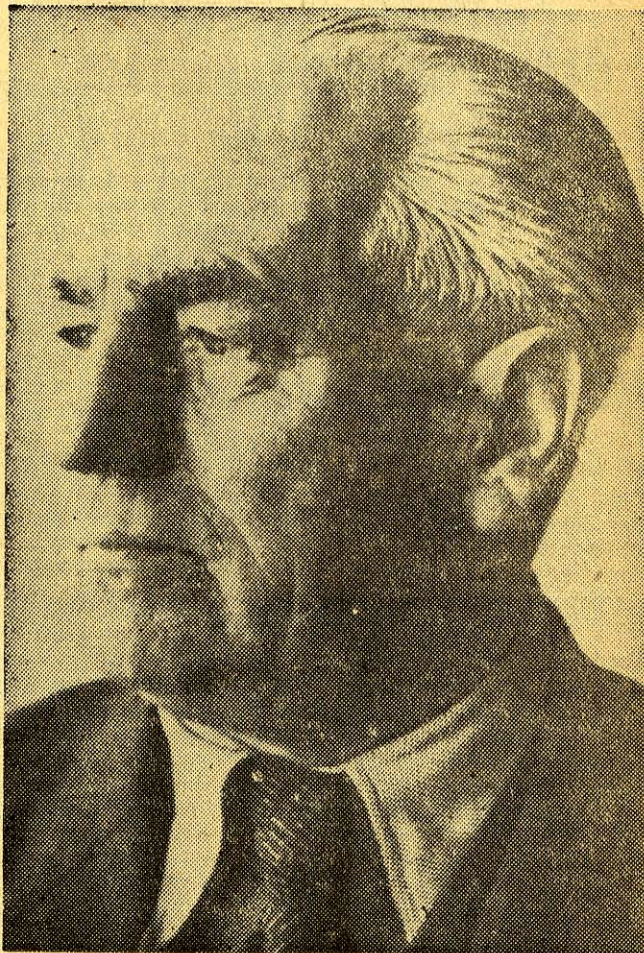
W związku z licznymi zapytaniami naszych czytelników w sprawie nabywania biletów na przedstawienie „Teatru Satyry” zawiadamiamy, że przedsprzedaż biletów rozpoczęła już kasę teatru im. A. Węgielki. Bilety można nabywać zarówno na zapremlerę jak i na następne przedstawienia codziennie od godz. 10 do 13 i od godz. 15 do 19.

## WYSTAWA PUBLIKACJI „Marsk — Engels — Lenin — Stalin” w Muzeum Narodowym w Warszawie

WARSZAWA. — Otwarta ostatnio w Muzeum Narodowym w Warszawie w związku ze 135 rocznicą urodzin Karola Marksa, wystawa publikacji „Marsk — Engels — Lenin — Stalin” opracowana została niezwykle starannie i źródłowo przez Wydział Historii Partii KC PZPR.

Wystawa zapoznaje zwiedzających z historycznym, przełomowym znaczeniem prac naukowych i działalności rewolucyjnej Marksa, Engelsa, Lenina i Stalina dla rozwoju międzynarodowego ruchu rewolucyjnego, a w szczególności dla dojrzewania

## Święto narodu niemieckiego



Niemiecka Republika Demokratyczna obchodzi dzień 8 maja — dzień rozgromienia hitlerizmu przez bohaterką Armie Radziecką, jako swoje święto narodowe.

8 maja 1945 roku — 8 lat temu — po rozgromieniu przez Armie Radziecką potęgi hitlerowskiej, lud niemiecki otrzymał możliwość rozprawienia się ze swymi kapitalistyczno-junkierskimi ciemnymi. We wschodniej części Niemiec przestali rządzić ci, którzy w ciągu stuleci wcielali w życie program zaborczości i agresji w stosunku do swoich sąsiadów, a przede wszystkim w stosunku do narodu polskiego.

Dzięki konsekwentnie pokojowej polityce ZSRR, dzięki niestrudzonemu wysiłkom niemieckiej klasy robotniczej i jej awangardy — Socjalistycznej Partii Jedności (SED), w październiku 1949 r. powstało na obszarze Niemiec wschodnich pierwsze w historii narodu niemieckiego państwo pokojowe i demokratyczne — Niemiecka Republika Demokratyczna.

Powstanie NRD — jak wskazywał Józef Stalin — stanowiło zwrotny punkt w dziejach Europy. Po raz pierwszy w historii powstało w Niemczech państwo, które jest czynnikiem pokoju, państwo, którego walka ma przemożne znaczenie dla sprawy pokoju w Europie. Niemiecka Republika Demokratyczna i siły patriotyczne w Niemczech zachodnich, walcząc dziś o zjednoczone, pokojowe, demokratyczne i niezawisłe Niemcy, znajdują się na jednym z najbardziej wysuniętych odcinków frontu walki o zapobieżenie groźbie nowej wojny.

Konsekwentna walka Niemieckiej Republiki Demokratycznej o nową świadomość narodu niemieckiego przyniosła owoce. Dziś w Niemczech przeciwko imperializmowi, przeciwko wojnie, przeciwko faszystowskiemu występuje już nie tylko, jak ongiś, awangarda narodu, ale miliony robotników i przedstawicieli innych klas, warstw i grup ludności.

Walka Niemieckiej Republiki Demokratycznej o zjednoczone, pokojowe, demokratyczne, niezawisłe Niemcy, o to, by zachodnia część Niemiec nie była amerykańskim poligonem, nie była krajem okupowanym, o to, by zakłady Kruppa nie kuły broni dla nowej agresji, o to, by nie zapędzono młodych Niemców do koszar „armii atlantyckiej”, to walka o rozwiązanie najważniejszego problemu europejskiego, decydującego dla sprawy pokoju w Europie.

Niemiecką Republikę Demokratyczną łączy z narodem polskim więzy przyjaźni i współpracy, łączy wspólna walka. Po raz pierwszy nasza granica zachodnia przestała krwawić i płonąć, a stała się granicą pokoju i przyjaźni.

Naród polski udziela pełnego poparcia walce narodu niemieckiego o zjednoczenie i byt niepodległy. „Pomagając narodowi niemieckiemu w odbudowie jego suwerenności i niepodległości na demokratycznych i pokojowych podstawach — mówił towarzysz Bierut na VII Plenum KC PZPR — bronimy pokoju świata, bronimy naszego własnego budownictwa pokojowego”.

Stanowisko naszego narodu znalazło dobitny wyraz w rezolucji krajowej konferencji, poświęconej zagadnieniom pokojowego rozwiązania problemu niemieckiego. Naród polski uważa — stwierdza rezolucja — że Niemcy wolne, niepodległe, zjednoczone i pokojowe winny znaleźć godne miejsce w rodzinie narodów Europy, jako równy wśród równych”.

Wszystkim patriotom niemieckim, całemu narodowi niemieckiemu zwycięstwa w walce o takie Niemcy życzy naród polski. Wasza walka jest naszą walką. R.

W okresie, gdy minęło już największe nasilenie wiosennych prac siewnych, przed rolnictwem stoi ważne zadanie — przyspieszenia tempa zagospodarowywania odłogów. Zadanie to pierwsi w kraju wykonali rolnicy województw: wrocławskiego i śląskiego, którzy zgodnie z zobowiązaniami, podjętymi dla uczczenia Święta 1 Maja, uprawili i obsiali do dnia święta cały planowany do zagospodarowania na wiosnę teren odłogów.

Sprawnie przebiegają również prace przy zagospodarowywaniu odłogów w województwach: szczecińskim i koszalińskim. Jest to głównie za sprawą rad narodowych, które zapewniły robotnikom odpowiednią pomoc przy zagospodarowywaniu tych gruntów.

Natomiast zbyt słabe jest jeszcze tempo tych ważnych prac w województwach: lubelskim i zielonogórskim

nia świadomości politycznej polskiej klasy robotniczej.

Pierwsze sale poświęcone są życiu, pracy naukowej i działalności politycznej twórcy socjalizmu naukowego — Karola Marksa i Fryderyka Engelsa. Na szeroko zarysowanym tle historycznym, udokumentowanym przy pomocy licznie zebranych na wystawie materiałów archiwalnych, wykresów i zdjęć widzimy poszczególne etapy formowania się ideologii międzynarodowego proletariatu — socjalizmu naukowego. W specjalnej gablocie oglądamy pierwszy wydany w języku niemieckim w roku 1848 egzemplarz Manifestu Komu-

nistycznego, pierwsze wydania w języku niemieckim, rosyjskim i polskim fundamentalnego, epokowego dzieła Marksa — „Kapitał”, egzemplarz wydawanej przez Marksa i Engelsa w okresie Wiosny Ludów gazety „Neue Rheinische Zeitung” i in. Przed oczyma zwiedzających przesuwają się obrazy ilustrujące powstanie I Międzynarodówki, walkę Komuny Paryskiej, formowanie się proletariackiego ruchu rewolucyjnego w Rosji Równoległe z ukazywaniem rozwoju myśli marksistowskiej w Europie wystawa przedstawia wpływ (Ciąg dalszy na str. 2)

## O ZAWARCIE PAKTU POKOJU

## Rząd węgierski popiera apel Kongresu Narodów

BUDAPESZT. — Węgierska Agencja Telegraficzna podaje, że prof. Joliot-Curie, dr Joseph Wirth i Pietro Nenni zwrócili się z polecenia Komisji Kongresu Narodów w Obronie Pokoju do rządu węgierskiego z prośbą o poparcie apelu Kongresu do pięciu wielkich mocarstw w sprawie zawarcia Paktu Pokoju.

Dnia 6 maja minister Spraw Zagranicznych Węgierskiej Republiki Ludowej Erik Molnar przesłał z polecenia rządu odpowiedź treści następującej:

Rząd Węgierskiej Republiki Ludowej szczerze wita apel skierowany w imieniu Kongresu Narodów w Obronie Pokoju do rządów Związku Radzieckiego, Stanów Zjednoczonych, Chińskiej Republiki Ludowej, Wielkiej Brytanii i Francji w sprawie zawarcia Paktu Pokoju i zdecydowanie apel ten popiera. Wyzwolony naród węgier-

ski uważa, iż podstawowym warunkiem jego twórczej pracy jest pokój, o którego zachowanie niezłomnie walczy. Świadczą o tym również 7 milionów podpisów, którymi nie ma cała dorosła ludność kraju zadokumentowała swe stanowisko w sprawie zawarcia Paktu Pokoju między pięcioma wielkimi mocarstwami. Z tego powodu rząd Węgierskiej Republiki Ludowej ze wszelką siłą popiera każdą inicjatywę zmierzającą do osłabienia napięcia w sytuacji międzynarodowej.

Rząd Węgierskiej Republiki Ludowej popiera bez zastrzeżeń apel Kongresu Narodów w Obronie Pokoju, wyrażający żywotne interesy narodów całego świata i jest przekonany, że Pakt Pokoju między pięcioma wielkimi mocarstwami wydatnie przyczyni się do odprężenia sytuacji międzynarodowej oraz służyć będzie dziełu pokoju i bezpieczeństwa narodów na całym świecie.

## PO UCHWALE PREZYDIUM RZĄDU

## Wzmaga się tempo prac na budowie Nowej Huty

Już w przyszłym roku z wielkich pieców popłynie pierwsza nowohutnicka surówka

NOWA HUTA — Na budowie wszystkich rejonów produkcyjnych, które w sumie stanowią pierwszy etap budowy Kombinatu Nowa Huta po uchwale Prezydium Rządu wzmaga się pełna zapala, twórcza praca.

Na rejonie wielkich pieców zwrócone są oczy całej załogi budującej Kombinat. Stąd już w przyszłym roku ma po płynąć pierwsza, nowohutnicka surówka. Toteż na tym od cinku pracują najlepsi fachowcy. Zdobywali oni doświadczenie i wiedzę zawodową na budowach huty „Kościuszkowej”, elektrowni Jaworzno II i na innych budowach socjalizmu.

W rejonie wielkich pieców rozpoczął się już najważniejszy, decydujący etap robót. Ekipy robotnicze przystąpiły do montowania pancernia pierwszego wielkiego pieca. W pracy swojej brygady mon-

terskie posługują się olbrzymimi, nowoczesnymi dźwigami dostarczonymi ze Związku Radzieckiego.

W pełni trwa rozpoczęty w połowie marca montaż olbrzymich nagrzewnic dmuchu pierwszego wielkiego pieca. W tych dniach ekipy robotnicze zameldowały o ukończeniu robót betonarskich przy fundamentach nagrzewnic drugiego wielkiego pieca.

Obok montażu stalowego pancernia i hutniczego kołosa centrum prac w rejonie wielkich pieców stanowią roboty przy dołach skipowych. Tu pracuje brygada Juliana Kurcza. Ten zespół wielokrotnych przodowników pracy osiąga średnio ponad 250% normy i szczyty się tytułem najlepszej brygady zbrojarzkiej w Kombinacie.

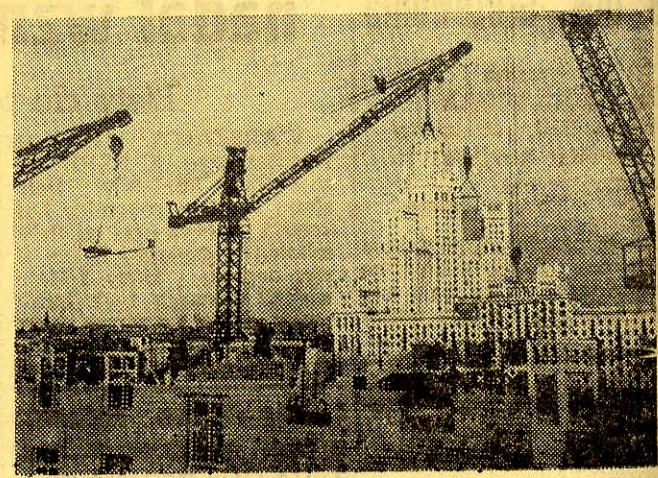
W rejonie siłowni ekipy monterskie „Energomontażu” pracują przy wielkich kotłach siłowni równych co do wielkości kotłom elektrowni Jaworzno II. Śladem budowniczych tej największej w kraju elektrowni robotnicy nowohutnicy montują pierwszy kotłowni znakomitym radzieckim systemem blokowego montażu.

Dobiegają końca roboty tynkarskie w rejonie wielkich pieców.

Zakończono roboty przy

przekopywaniu tunelu głównego, łączącego rejon wielkich pieców z siłownią. Tunel tym płynąć będzie paliwo dla pieców.

Budowniczy Nowej Huty pracują z głębokim przekonaniem, że wraz z towarzyszami z zakładów wykonujących zamówienia dla Kombinatu — zwycięsko wykonają zadania zawarte w uchwale Prezydium Rządu.



W roku bieżącym oddane zostaną w Moskwie do użytku ludzi pracy domy o powierzchni mieszkalnej 800.000 m<sup>2</sup>. Na zdjęciu: Budowa czternasto-piętrowego domu mieszkalnego na wybrzeżu M. Gorkiego. W głębi — wieżowiec na wybrzeżu Kotelnickim. Fot. — CAF

## UCHWAŁA PREZYDIUM RZĄDU w sprawie pełnego wykorzystania i planowej rozbudowy urządzeń sportowych

WARSZAWA. W Monitorze Polskim z dnia 7 bm. ukazała się uchwała Prezydium Rządu w sprawie wykorzystania i planowej rozbudowy urządzeń sportowych.

Uchwała ma na celu zapewnienie planowego i racjonalnego rozwoju kultury fizycznej i sportu przez pełne wykorzystanie istniejących urządzeń sportowych oraz planową rozbudowę sieci obiektów sportowych.

Uchwała stwierdza, że wszelkie urządzenia sportowe powinny być wykorzystywane zgodnie z ich przeznaczeniem. Dotychczas bowiem istnieją jeszcze wypadki niewłaściwego użytkowania obiektów sportowych. Uchwała dopuszcza w wyjątkowo uzasadnionych przypadkach użytkowanie obiektu sportowego nie związane z kulturą fizyczną i sportem, jedynie na podstawie uzgodnionej decyzji między przewodniczącym GKFF i kierownictwem zainteresowanego resortu, a w przypadkach spornych na podstawie zezwolenia Prezesa Rady Ministrów.

Uchwała przewiduje dalej w szczególnie jaskrawych przypadkach zmianę użytkownika urządzenia, jeśli nie jest ono w pełni należycie wykorzystywane. Równocześnie przewodniczący GKFF jest upoważniony do wydawania zaleceń w sprawie należytego wykorzystywania wszystkich istniejących urządzeń sportowych bez względu na to w czyjej pozostają administracji.

Uchwała porządkuje ponadto sprawę budowy nowych obiektów sportowych przez nałożenie na inwestorów obowiązku uzyskania zgody właściwego Komitetu Kultury Fizycznej nawet w tym wypadku, jeśli urządzenie sportowe stanowi część składową obiektu w ogólnym przeznaczeniu, np. boisko sportowe w parku kultury. Również gdy chodzi o likwidację jakiegos urządzenie sportowe wymagana jest zgoda odnośnego Komitetu Kultury Fizycznej z tym, że w uzasadnionych wypadkach likwidacji powinno nastąpić z reguły równoczesne oddanie do użytku urządzenia zastępczego.

Uchwała zobowiązuje Główny Komitet Kultury Fizycznej do opracowania norm dotyczących wielkości i rodzaju terenów przeznaczonych na obiekty sportowe. Rady Narodowe zobowiązane są rezerwować i przekazywać tereny pod budowę i rozbudowę zgodnie z tymi normami.

Szczególną troską otacza uchwała sprawę budowy urządzeń sportowych w nowo-

powstających szkołach, zakładach przemysłowych, sanatoriach, parkach kultury oraz w PGR-ach i spółdzielniach produkcyjnych, określając jakie urządzenia sportowe winny się tam znajdować.

Uchwała zawiera również postanowienia o utworzeniu specjalnej pracowni projektów budownictwa sportowego w ramach centralnego zarządu biur projektowych budownictwa miejskiego oraz o pod-

jęciu racjonalnego szkolenia kadr technicznych w zakresie budownictwa sportowego.

Postanowienia uchwały stwarzają dla budownictwa sportowego warunki do dalszego wspaniałego rozwoju. Nakładają one jednocześnie na cały aktyw sportowy nowe ważne obowiązki, których sumienne wykonywanie przyczyni się do podniesienia poziomu kultury fizycznej i sportu.

## Nieudany zamach na Jacques Duclos

PARYŻ. — We wtorek wieczorem do merostwa przedmieścia robotniczego Montruil, gdzie zamieszkuje Jacques Duclos, zgłosił się jakiś nieznaną osobnik, występujący pod nazwiskiem Gaston Blanc. Zażądał o przyjęcia przez Duclos. Ponieważ Duclos nie był obecny, osobnik ten został przyjęty przez jego sekretarza. W pewnej chwili wybuchł w kieszeni nabitą rewolwer i groził sekretarzowi Jacques Duclos zastrzeleniem.

Jednakże sekretarzowi Duclos udało się opuścić gabinet i wezwać policję.

Chodzi tu o nową próbę zamordowania sekretarza FPK. Oto wynik zbrodniczej kampanii antykomunistycznej.

Jest to już drugi zamach na Jacques Duclos. Pierwszego zamachu dokonano w październiku 1950 r., gdy Jacques Duclos występował na wiecu w mieście Auch (departament Gers).

## WYSTAWA PUBLIKACJI „Marks – Engels – Lenin – Stalin” w Muzeum Narodowym w Warszawie

(Ciąg dalszy ze str. 1)

Ideologii socjalizmu na kryształowanie się świadomości rewolucyjnej polskiego proletariatu. Na podstawie szeregu cytatów z dzieł, przemówień i listów Marksa i Engelsa poznajemy ich stosunek do sprawy niepodległości Polski, ich wysoką ocenę zbrojnych występów rewolucyjnego polskiego narodu w jego walce o wyzwolenie narodowe i społeczne, jakimi były powstania w latach 1831, 1846–8 i 1863.

Dwie największe sale wystawy poświęcone zostały twórczym kontynuatorom i genialnym realizatorom ideałów marksizmu — Leninowi i Stalinowi. W pierwszej z nich zebrano materiały i dokumenty obrazujące walkę Lenina i Stalina o stworzenie partii nowego typu — partii bolszewickiej. Liczne, niezwykle ciekawe eksponaty, jak oryginalne zdjęcia, fotokopie dokumentów, odezw i prasy partyjnej z lat 1905 — 1917 ukazują jak pod sztandarami

partii bolszewickiej proletariatu Rosji kroczy do zwycięskich dni Wielkiej Socjalistycznej Rewolucji Październikowej.

W bliskim powiązaniu z rosyjskim ruchem rewolucyjnym działała ówczesna polska partia marksistowska — SDKPiL — co zilustrowane jest na wystawie szeregiem dokumentów.

Sala poświęcona Stalinowi obrazuje łączący się nierozdzielnie z Jego imieniem wspaniały rozkwit gospodarki ZSRR, jego pokojowej potęgi. Zwycęstwa Partii Lenina — Stalina były natchnieniem i drogowskazem dla partii komunistycznych i robotniczych całego świata, a m. in. dla Komunistycznej Partii Polski.

Następne planse ilustrują historyczne zwycięstwo dowodzone przez Stalina Armii Radzieckiej nad faszystem hitlerowskim i walkę polskich mas ludowych kierowanych przez PPR o wyzwolenie narodowe i społeczne. Widzimy tu zdjęcia czołowych przywódców i organizatorów PPR — Marciego Nowotki i Bolesława Bieruta.

Salę poświęconą Stalinowi zamykają obrazy przedstawiające wielkie budowle komunizmu wznieszone przez ludźmi radzieckich.

„Sztandar Stalina w moich i pewnych rekach” — głosi napis umieszczony nad wielkim zdjęciem przywódców Partii i Rządu Radzieckiego.

Wystawę zamyka rotunda, w której na tle olbrzymiej mapy świata umieszczono na kapitałach kolumny cztery fundamentalne dzieła myśli marksistowsko-leninowskiej. Są to: „Manifest Komunistyczny” — „Kapitał” — „Imperializm jako najwyższe stadium kapitalizmu” oraz „Ekonomiczne problemy socjalizmu w ZSRR”. W poprzek many bieleje wstęga napisu: „Nieśmiertelna idea Marksa, Engelsa, Lenina, Stalina prowadzi całej ludzkości w walce o pokój i postęp”.

## Reportaż z Panmundżon

## PIEŚŃ O POKOJU ZAGŁUSZYŁA WYBUCHY POCISKÓW

Na łamach „Prawdy” ukazała się korespondencja Borzenki z Panmundżonu, w której autor daje barwny opis przejmowania przez stronę koreańsko-chińską chorych i rannych jeńców ludowych.

Borzenko opisuje wygląd Panmundżonu, tej malutkiej wioski zburzonej przez działania wojenne, stwierdzając, że o kilometr od namiotów, przygotowanych dla przyjęcia chorych i rannych jeńców wojennych, widać tamą linię okopów amerykańskich.

Sprzed namiotów — pisze autor — do brze widać most, którego przeciwny koniec opiera się o przednie linie amerykańskie. Na moście ukazują się kolumna szarych autobusów.

Po przejechaniu mostu autobusy zatrzymują się przed czerwonymi bramami, ozdobionymi transparentami i flagami Chińskiej Republiki Ludowej i Koreańskiej Republiki Ludowo-Demokratycznej.

Okna w autobusach zamalowane są czarną farbą, co nadaje im ponury, pogrzebowy wygląd. Oficer amerykański wręcza przedstawicielom strony koreańsko-chińskiej listę, sporządzoną w języku angielskim i koreańskim, a następnie oddala się do grupy obserwatorów.

Wojskowy policjant otwiera tylne drzwi autobusu. Jeńców, którzy przez czas dłuższy przebywali w ciemności, oślepia w pierwszej chwili morze światła, oszalania świeże powietrze i powiew wolności, lecz po chwili, gdy widzą swych towarzyszy broni, znajome mundury — oczy ich napęniają się łzami, które obficie spływają po wymęczonych twarzach.

Oficer armii ludowej — pisze dalej Borzenko — wywołuje w języku ojczystym nazwiska. Jeńcy pomagają sobie wzajemnie przy wysiadaniu z autobusu. Ich stopy dotykają wreszcie ojczystej, wolnej ziemi.

Oficer ludowy serdecznie ściska dłoń zwolnionych z niewoli, wita ich. Sanitariusze pomagają im przejść do namiotu. Gdy ranny nie może iść sam, troskliwie go niosą, by nie spowodować bólu. Wszyscy jeńcy mają na czapkach czerwone gwiazdy, wycięte w obozie z puszek od konserw. Gwiazdy te nosili przez cały czas niewoli jako świadectwo wierności dla Partii Pracy, dla Kim Ir-sena.

„Otwierają się drzwi następnego autobusu. Wychodzą z niego jeńcy bez nóg, bez rąk.

Pytam kilku z nich — pisze Borzenko — w którym boju stracili rękę, czy nogę. Okazuje się, że wszyscy byli tylko ranni, lecz brak należytej pomocy lekarskiej spowodował, że amputowano im kończyny.

W schludnych namiotach uprzejmi sanitariusze udzielają zwolnionym jeńcom wojennym pierwszej pomocy. Odzież ich jest dezynfekowana. Z namiotów zwolnieni żołnierze ludowi przechodzą do ambulansów koreańskich... W ambulansach tych ludzie przestają płakać, cieszą się, śpiewają bojącą pieśń o Kim Ir-senie. W oknach ambulansu ukazują się narodowe chorągiewki...

Po 20 minutach na moście ukazują się nowa kolumna autobusów. Oficer amerykański melduje, że teraz przybywa transport umysłowo chorych. Partię tę eskortują oficerowie lisymanowscy. Widać, że czują się niepewnie. Kryją oczy za ciemnymi okularami.

Sporo jest wśród repatriowanych ludzi okaleczonych nie tylko fizycznie, lecz i umysłowo. Jedni śmieją się historycznie, drudzy płaczą, u innych nie schodzi z warg smutny uśmiech.

— Są to jeńcy z Kożedo — objaśnia laconicznie lekarz Chińczyk. Obecni przy

wymianie oficerowie amerykańscy odwracają głowy w zakłopotaniu. Fotoreporterzy oddalają się do autobusu sztabowego. Zdjęcia z takiej sceny nie zamieści przecież żadne czasopismo burżuazyjne, żaden dziennik. I jedynie szoferzy Murzyni przyglądają się z współczuciem scenie przekazywania umysłowo chorych. Widocznie rozumieją oni w pełni tragedię, przeżyta przez każdego z tych ludzi.

Dziła amerykańskie poczynają zaciekle ostrzeliwać pobliskie wzgórza. Huk wybuchów denerwuje chorych. Rozlokowuje się ich w koreańskich ambulansach i odwozi się jak najdalej od tych odgłosów, przypominających im potworności niewoli.

Przybywa trzecia kolumna z południa. I tym razem w autobusach jest wiele kalek. Jeden z nich pokazuje coś, co przypomina czarną masę. To chleb, którym karmiono jeńców w obozie na wyspie Kożedo. Drugi odpina protezę własnej roboty i wyciąga z niej pakiet zastępujący wałę, aby wydobyc z węglębienia zmięty jedwabny sztandar. Oczy jego błyszczą. Podnosi w górę sztandar, który dumnie powiewa na wiosennym wietrze.

— Sztandar ten zachowaliśmy przez cały okres mąk niewoli! Był on dla nas źródłem wiary i siły. Pozostaliśmy mu wierni — mówi stojący obok towarzysz, a tży radości dławią jego słowa.

Repatriowani żołnierze zajmują miejsca w ambulansach. Artystki tetrów pieniańskich, które przybyły na spotkanie, częstują żołnierzy papierosami, ściskają ich wychudłe dłonie. Ambulanse ruszają. Wyzwoleni przed chwilą ludzie zgodnie śpiewają pieśń o pokoju. Wiatr podchwytuje tę pieśń, która zagłusza wybuchy pocisków i warkot amerykańskich samolotów, krząjących jak jastrzębie nad skąłstymi wierzchołkami gór.

OD I DO 38

WIEDZIEĆ O TYM POWINNA DYREKCJA BZPW IM. SIERŻANA

### Szybkie tempo radiofonizacji

Kiedy w 1944 r. powstał na terenie województwa białostockiego pierwszy radiowęzeł, trudno było przypuszczać, że już w 1953 będzie ich aż 38. Ostatnio nowe radiowęzły powstały w Ciechanowcu, Choroszczy i Krynkach. Własne radiowęzły lokalne posiadają dziś już prawie wszystkie większe zakłady produkcyjne. Radiowęzły te pomagają w walce o plany produkcyjne, popularyzują przodujących robotników, ulepszone metody pracy i krytykują burokrację.

Wraz z elektryfikacją naszych wsi w szybkim tempie przebiega ich radiofonizacja. Obecnie mamy już na terenie województwa 41 zradiofonizowanych Państwowych Gospodarstw Rolnych i 58 zradiofonizowanych spółdzielni produkcyjnych. Największą ilość zradiofonizowanych PGR-ów i spółdzielni mamy w powiecie oleckim i bielskim.

Przedsiębiorstwo Radiofonizacji Kraju zajmuje się nie tylko budową linii radiofonicznych i instalowaniem głośników, ale również naprawą odbiorników i sprzętu radiowego. Prace te wykonują dwie placówki naprawcze znajdujące się w Białymstoku i Elku.

Pracownicy radiowęzłów miejskich przystąpili do współzawodnictwa, w wyniku którego za przedterminową realizację planu I kwartału, proporcji przeobrotu uzyskał radiowęzeł w Suwałkach, a radiowęzeł w Bielsku - Podlaskim otrzymał pochwałę za dobrą i wydajną pracę. (as)

### Nowe sklepy wzorcowe

Centrala Odpadków Użytkowych zaczęła w bieżącym miesiącu uruchomić dwa sklepy wzorcowe: sklep odpadków użytkowych. Sklepy te będą mieścić się przy ul. Suchej 7 i przy ul. Czeszotowskiej (w lokalu Centrali).

Sklepy wzorcowe będą skupowały wszelkiego rodzaju odpadki użytkowe i makulaturę od instytucji i osób prywatnych. (ia)

### Tylko spółdzielnia inwalidów „Wyzwolenie” uprawniona jest do rozlepiania plakatów

Samowolne plakatowanie będzie surowo karane

Prezydium Miejskiej Rady Narodowej podaje do wiadomości urzędów i instytucji, że do rozlepiania i plakatowania ogłoszeń i publikacji na terenie miasta jest uprawniona tylko Spółdzielnia In-

### Apteka Nr 3 nieczynna

W związku z remanentem Apteka Społeczna nr 3 będzie nieczynna 8 i 9 maja br.

## Kronika partyjna

Wydział Propagandy KW PZPR w Białymstoku zawiadamia, że w dniu 9 bm. o godzinie 14 w małej sali konferencyjnej Komitetu Wojewódzkiego odbędzie się seminarium Wojewódzkiego Koła Prelegentów na temat: „Budżet państwowy na rok 1953”. Obecność towarzyszy prelegentów jest obowiązkowa.

# KRONIKA BIAŁOSTOKA

**Teatr**  
Teatr im. Al. Węgierki: „Przyjdzie do Dzwonkowa”. Początek o godz. 19.00.  
**Kina**  
„Pokój”: „Faniłan Tulipan”. Początek o godz. 18, 18 i 20.  
„Ton”: „Młoda Gwardia” część II. Początek o godz. 18, 18 i 20.  
**Biblioteki**  
Biblioteka i czytelnia miejska czynna od godz. 8 do 18.  
Biblioteka i czytelnia ORZZ czynna od godz. 12 do 21.  
Biblioteka i czytelnia TPP-R czynna od godz. 13 do 21.  
Biblioteka Okr. Ośrodka Kształcenia i Doskonalenia Kadr Pedagogicznych, ul. Warszawska 63 czynna od godz. 8-15.  
Biblioteka techniczna NOT (ul. Sułkowska) czynna od godz. 14-20.

## Więcej troski o bezpieczeństwo pracy

Niedostateczne zabezpieczenie maszyn zagraża zdrowiu robotników

Przepisy o higienie i bezpieczeństwie pracy w Polsce Ludowej są jedną ze zdobyczy klasy robotniczej. W wielu zakładach pracy dyrekcje, organizacje partyjne i związkowe interesują się stale zagadnieniem podniesienia bezpieczeństwa pracujących przy maszynach robotników. Stale i systematycznie zaopatrują w niezbędne urządzenia ochronne.

Niestety w białostockich zakładach włókienniczych stan bezpieczeństwa pracy jest w wielu wypadkach niezadowolający. Tego rodzaju mankamenty spotkać możemy

w tkalni Zakładu „C” im. Sierżana. Nie potrafią ich usunąć ani tkacze, ani sami majstrowie. Na przykład w tkalni maszyny są źle przytwierdzone do fundamentów. W czasie pracy ruszają się i łatwo mogą ulec awarii. Przy maszynach tych pracują: Łozowski i Teoś. Obaj robotnicy zwracali już kilkakrotnie u wagę kierownictwu na niewłaściwe umocowanie maszyn, lecz jak dotąd meldunki ich przeminęły bez echa. Nie zlikwidowano również i innych braków, które mocno kolidują z przepisami bezpieczeństwa pracy.

Jednym z poważnych niedopatrzeń we wszystkich zakładach przemysłu włókienniczego im. Sierżana, a specjalnie w Zakładzie „C”, jest niedostateczne zabezpieczenie maszyn siatkami ochronnymi. Z brakiem siatek ochronnych można spotkać się we wszystkich działach produkcji. To, że dotąd nie było wypadku, zawdzięczać należy tylko majstrom, którzy uczą robotników, jak należy zachowywać się przy maszynach.

Trzeba przyznać również, że i sami robotnicy nie zwracają

cają dostatecznej uwagi na urządzenia ochronne. Kiedy pokazano im jeden z pasów napędowych do przewijalni krzyżowej w ogóle nie zabezpieczony, byli bardzo zdziwieni tym odkryciem. Zauważyli wtedy, że haki są, a więc widocznie kiedyś były tu także deski zabezpieczające, ale kiedy i kto je zdjął? — tego nikt nie wie. Wiedzieć jednak o tym powinna przede wszystkim dyrekcja i referent higieny i bezpieczeństwa pracy. Wiedzieć to mało. Trzeba natychmiast usuwać braki w urządzeniach ochronnych. Nie wolno dopuścić do powstania awarii lub niebezpiecznego wypadku. (ap)

### I ZNOWU PPK „RUCH”

### Z taką robotą trzeba zerwać

W dniu 2 maja mieszkańcy Suwałk na próżno chodzili od kiosku do kiosku w poszukiwaniu „Gazety Białostockiej”. Niestety, w żadnym kiosku gazety nie było.

Wyjaśnieni, dlaczego tak się stało udzielił mógłby przedstawiciel tamtejszej delegatury PPK „Ruch”, który nie zgłosił się po odbiór paczek z gazetami. Tym samym samochodem prasa wróciła 2 maja z powrotem do Białostoku. Również 3 maja Suwałki nie otrzymały „Gazety Białostockiej”. I nawet delegatura w Białymstoku nie może wyjaśnić dlaczego.

Ci, którzy zawinili w tym wypadku, powinni ponieść surową karę. (rp)

## Chrońcie mienie społeczne przed pożarami!

Z CYKLU: ROZMÓWKI O PRAPREMIERZE

## Tempo... Tempo...

Gdyby Grodzienka o naszych występach pisała

Ona: Goliż się?  
On: Yhm...  
Ona: A czym się goliż?  
On: Eem!  
Ona: Nie zatnieś się?  
On: Psiakrew! Kiedy ty mi wreszcie dasz spokój? Znów kawalek ucha szlag trafił. Przy nieś waty.  
Ona: Proszę — weź.  
On: Przecież to nie wata, to „Gazeta Białostocka”. Daj mi waty!!  
Ona: „Gazeta” wystarczy, za tamuje na pewno krew.  
On: Co??  
Ona: Przeczytaj tę rozmowę, jakby dla ciebie. Nie wstydzisz się?  
On: Nie! Przecież wyraźnie pisze „tempo i tempo”, jak moja żyletka.  
Ona: Nic nie rozumiesz, to tyłko taki tytuł występu białostockich satyryków. Już za dwa dni, w niedzielę o 15.30 i 19. Pójdziemy — prawda?  
On: A o żyletkach będzie jakaś mowa?  
Ona: O wszystkim, o tobie też.  
On: O mnie?  
Ona: Naturalnie. Przecież ty się stale spóźniasz do biura, na wet naganę otrzymałeś.  
On: To nie pójdę.  
Ona: Szkoda, bo występować będzie tyłu dobrych aktorów: Barbara Bardzka, Danula Budówna, Witolda Czerniawska, Józef Czerniawski, Nina Czerska, Sylwia Dławichowska, Stefan Golczewski, Fabian Kiebcz, Józef Kościuczyk, Tadeusz Kozłowski, Edward Laskowski, Wacław Rogucki...  
On: I kto jeszcze?  
Ona: Nie przerywaj. Organizacja i opracowanie tekstów spoczywa w ręku Stowarzyszenia Dziennikarzy Polskich Oddział w Białymstoku, Reżyseru-

je Tadeusz Kozłowski, a scenografia w wykonaniu Ireny Perkowski i Wandy Kuczyńskiej.  
On: Namysle się.  
Ona: Byle nie dłużej jak do 17 maja. Bo tylko przez tydzień „idzie” cały program.  
On: Więc dobrze, pójdziemy jutro. Przynieś tylko wreszcie tę wata.  
Ona: Po co ci wata, już samo przyszło. (n-i)

### ZARZĄD BUDYNKÓW MIESZKALNYCH POWINIEN SIĘ TYM ZAINTERESOWAĆ

## Sprawa budynku przy ul. Mazowieckiej 18 musi być w najbliższym czasie załatwiona

Każdy kto przechodzi ul. Mazowiecką ze strachem spogląda na dom nr 18, spogląda i z daleka go omija. Nic dziwnego, przy silniejszym powiewie wiatru spadają na przechodniów dachówki ledwie trzymające się brzezka dachu. Ludzie z przerażeniem patrzą na zwisającą nad chodnikiem wypielnicę.



na gruzem rynną, która łąda dzień runie na przechodniów. W tej „zabytkowej” budowli mieszkają lokatorzy. A przecież zdarzały się już tam wypadki załamania się sufitu.

Jest to posesja opuszczona i opiekuje się nią Zarząd Domów Mieszkalnych Prezydium MRN. Jak wygląda ta opieka, widać nie tylko mieszkańcy, ale i przechodnie ul. Mazowieckiej. (Hr)

### POCZESNE MIEJSCE ZAJMUJĄ BUDOWNICZOWIE

## Murarze i kopacze ZBM wykonali zobowiązania 1-majowe przed terminem

Klasa robotnicza Białostoczczyzny czynem produkcyjnym godnie uczciła święto 1 Maja. Robotnicy nie szczędzili wysiłków, ani trudu, aby podjęte zobowiązania pierwszomajowe zostały wykonane. Wśród tych wszystkich, którzy ofiarnie realizowali zobowiązania poczesne miejsce zajmują budowniczy nowego, socjalistycznego Białegostoku.

Wielu robotników Zjednoczenia Budownictwa Miejskiego zrealizowało swoje zobowiązania przedterminowo. Między innymi przodująca brygada murarska Grzegorza Szajnowskiego pracująca na budowie nr 14 wykonała na 4 dni przed terminem 267 m sześć. murów grubych i 73 m kw. sklepień. Dzielna brygada zaoszczędziła przy tym 341 roboczogodzin.

Również na 5 dni przed terminem zrealizowała swoje zobowiązania brygada murarska Henryka Hurynowicza, wykonująca przeciętnie 246 proc. normy.

Realizując zobowiązania pierwszomajowe brygada kopaczy Jana Ignaciuka z budowy ZOR nr 33/11 wykonała na trzy dni przed terminem wykop zaoszczędzając przy tym 1129 roboczogodzin. (ha)

### MATKI PRACUJĄ SPOKOJNE

## W 17 przedszkolach przebywa 1482 dzieci

Dzieci to nie tylko skarb rodziców. W Polsce Ludowej stały się one najcenniejszym do brem całego społeczeństwa.

Nad dzieckiem matki pracującej przejmują opiekę żłobek, gdzie o dziecko dbają wykwalifikowane pielęgniarki i specjalista lekarz-pediatra. Z kolei dzieci korzystają z przedszkoli. Ogromne sumy łożą się na zapewnienie dzieci ciom w żłobkach i w przedszkolach dobrego odżywiania i fachowej opieki. Na terenie Białegostoku istnieje 17 przedszkoli, w których znajduje opiekę 1482 dzieci.

W trosce o zdrowie dzieci zorganizowano również w naszym mieście 6 poradni dziecięcych.

Zatrudnieni tam są liczni

lekarze specjaliści i pielęgniarki. Przeciętnie udziela się 150 porad dziennie. Istnieją również specjalistyczne poradnie dziecięce, a więc — chirurgiczna, przeciwgruźlicza i internistyczna.

W trosce o zdrowie i rozwój dzieci organizowane są na terenie miasta i w okolicach podmiejskich kolonie i półkolonie, z których korzy

stać będzie w okresie ferii letnich ponad 5 tysięcy dzieci z Białegostoku.

Obrazy z sanacyjnej przeszłości, kiedy dzieci wychowywano ciemno podwórko — minęły bezpowrotnie. Będą się one teraz wychowywały w coraz lepszych warunkach na zdrowych, radosnych obywateli nowej ludowej Ojczyzny. (as)

### NIE CZEKAJĄC NA POMOC MOŻNA USUNĄĆ KŁOPOTY LOKATORÓW

## Wdzięczne zadanie dla administracji i komitetu blokowego w osiedlu ZOR

Na dziedzińcu osiedla ZOR pomiędzy blokami 2-4 dwukrotnie ustawiono drewniane trzepaki. Ponieważ były one przenośne, młodzież przenosiła je z miejsca na miejsce, aby nie mieć przeszkód w grze w piłkę, następnie wykorzystywała trzepak do wyćwiczonych gimnastycznych, wreszcie po uszkodzeniu jacyś lokatorzy przeznaczali trzepak na opał. Od tego czasu nie ma w osiedlu ram do trzapania.

Czy nie należałoby z odpadków rur żelaznych wykonać ramy i ustawić je na stałe w odpowiednich miejscach? Młodzież nie mogłaby wtedy ich przenosić, a nie sumienni lokatorzy spalić. Warto o tym pomyśleć. Warto również zająć się ko-

szami na śmiecie, ustawionymi tuż pod oknami budynku. W zimie nie sprawiły one kłopotu, ale latem roznoszą wokół nieprzyjemny zapach. Roznoszą go tym bardziej, że wokół koszy, których nie sposób otworzyć, piętrzą się sterty śmieci i odpadków.

Należałoby kosze na odpadki ustawić gdzieś dalej od budynków, urządzić zasłonę z siatki i posadzić krzewy pnące, aby zakryły to miejsce. Rzecz jasna, że sprawami tymi powinna zająć się administracja osiedla przy współpracy komitetu blokowego.

A. Zarębski  
Białystok

### Brudny sklep odstęrcza kupujących

Sklep cukierniczy MHD przy ul. Manifestu Lipcowego jest dobrze zaopatrzony w słodycze i napoje chłodzące.

Kupujący byłiby więc całkowicie zadowoleni, gdyby nie brudy panujące w sklepie. Zasmiecona podłoga, rozlana woda, w której pływają zgniecione papierosy odstęrczają klientów. Nie zachęcają ich do kupna również skrzynki stojące na podłodze i tarasujące wejście do sklepu. Widocznie sklepowym nie zależy na liczniejszej klienteli i dobrym wykonaniu planu obrotów. (ha)

### FACHOWCY POSZUKIWANI

Głównego księgowego zatrudni natychmiast Białostockie Okręgowe Przedsiębiorstwo Obrótu Zwierzętami Rzeźnymi Oddział Powiatowy w Łomży. Zgłaszać się w Białymstoku, ul. Kilińskiego 14, w dziale kadr, lub w oddziale powiatowym w Łomży, Al. Gen. Sikorskiego nr 66. Warunki do omówienia na miejscu. k 98-0

Poszukiwani wykwalifikowani monterzy, brzygdierzy i majstrowie do robót wodno-kanalizacyjnych oraz wykwalifikowani elektrycy-monterzy z możliwością zaangażowania na brigadach. Wynagrodzenie zgodnie z układem zbiorowym pracy w budownictwie. Zgłaszać się do Budowlanego Przedsiębiorstwa Powiatowego, oddział robót instalacyjnych w Białymstoku, ul. Botaniczna 9. g 95-0

### OBWIESZCZENIE

Należyty adres zapewni szybkie doręczenie przesyłki pocztowej. Wszystkim nam zależy na tym, aby przesyłki nadane na pocztę w jak najszybszym terminie dostały się do rąk adresatów. Należy więc czytelnie i dokładnie wypełnić blankiety zgodnie z nadrukami, wypisać na paczkach czy listach dokładne adresy. Stwierdzono, że klienci sami utrudniają pracę pracownikom poczty. Na przesyłkach nie wypisują dokładnych adresów do małych znanych miejscowości, nie podają województwa, często nie podają zupełnie adresów zwrotnych. Powyższe braki utrudniają, a nawet uniemożliwiają doręczenie przesyłek. W celu ułatwienia pracy pracownikom poczty i przyspieszenia obiegu i doręczenia przesyłek Dyrekcja Okręgowa Poczty i Telekomunikacji w Białymstoku zwraca się z apelem do wszystkich korzystających z usług poczty, aby zajął się z nazwą oddawcy paczki pocztowej. Każda paczka pocztowa udziela informacji, jakie jest obecne brzmienie zmienionych nazw urzędów pocztowo-telekomunikacyjnych. Trzeba także na przesyłkach do większych miast, na terenie których jest kilka placówek pocztowych, podać numer dzielnicowego urzędu pocztowego. Adres na przesyłkach powinien zawierać ulicę, numer domu i mieszkania. k 97-1

### OGŁOSZENIA DROBNE

#### ZGUBY

ZGUBIONO dowód osobisty, prze puszkę i legitymację służbową, legitymację SP wydane na nazwisko Monko Wiesław zam. Białystok, ul. Alta 14. g 537-1

ZGUBIONO dowód osobisty, legitymację ZMP wydane na nazwisko Dąca Witold, zam. Białystok, ul. Koszykowa 5. g 538-1

#### ROŻNE

FOTOREPORTERA zatrudnimy od zaraz. Zgłoszenia przyjmuje dział kadr Delegatury RSW „Prasa”, Białystok, ul. Kilińskiego 15.

ZGINAŁ ples „pekińczyk”. Za zwrot na adres: Kilińskiego 15a 100 zł nagrody. g 539-1

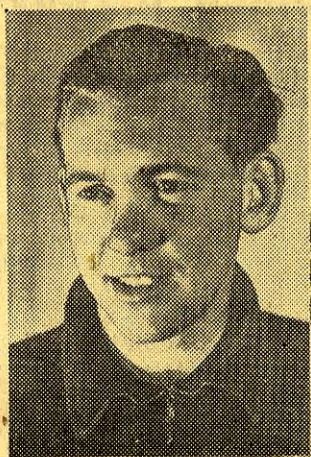
# GAZETA SPORTOWA

## NIEPOWODZENIA KOLARZY POLSKICH NA V ETAPIE Pierwszy na mecie Kocew (Bulgaria)

### Dalszych 9 zawodników wycofało się z wyścigu

BAD SCHANDAU. Piąty etap Wyścigu Pokoju „Trybuna Ludu”, „Neues Deutschland” i „Rudeho Prava”, a pierwszy na ziemi Niemieckiej Republiki Demokratycznej — z Bad Schandau do Karl Marxstadt (dawniej Chemnitz), przyniósł kolarzom polskim niepowodzenia. Na ciężkiej górskiej trasie, wśród padającego deszczu Polacy nie potrafili nawiązać walki z czołówką i zajęli dalekie miejsca. Najlepszy z naszych zawodników był Królak, który znalazł się dopiero w czwartej dziesiątce.

Etap wygrał Bułgar Kocew przed Meisterem (NRD) Oestergaardem (Dania) i Rużicką (CSR). Drużynowo zwyciężyła Dania przed Belgią i NRD.



Meister (NRD) zajął w V etapie Wyścigu Pokoju II miejsce.

Starterem honorowym w Bad Schandau był szef Polskiej Misji Dyplomatycznej w Berlinie ambasador Izydorzczak.

Serdecznie powitali uczestników VI Wyścigu Pokoju mieszkańcy Bad Schandau, gdzie po przekroczeniu granicy czeskosłowackiej kolarze stanęli na starcie piątego etapu wyścigu.

Na trybunie honorowej zajęli miejsca: redaktor naczelny „Neues Deutschland” Herrstaedt, przewodniczący Komitetu Kultury Fizycznej NRD Ewald, wiceprzewodniczący GKKE Procek. Obecni byli również szef Polskiej Misji Dyplomatycznej w Berlinie ambasador Izydorzczak i ambasador CSR Lindhard.

Ostry start z Bad Schandau odbył się wśród bez przerwy padającego deszczu, który towarzyszył kolarzom na całej trasie.

Etap ten długości 195 km prowadził przez górzyste tereny Saksonii i obfitował szczególnie na pierwszych kilometrach i pod koniec etapu w silne wzniesienia. Po starcie pierwsze wzniesienia rozciągnęły stawkę kolarzy. W tyle zostają m. in. Rumuni, reprezentanci Triestu oraz Austriak Sitwohl, który ma defekt gumy. Z Polaków już na 20 km nie ma w czołówce Wójcika, który pozostał w tyle. Pozostali Polacy jadą w zwartej grupie czołowej, jednak wkrótce po Wójciku, mimo słabego tempa, opada z czołówki Klubiński.

Na ulicach Drezna Ulik ma defekt gumy i również zostaje w tyle. Tymczasem za Dreznem inicjują ucieczkę dwaj reprezentanci NRD — Schur i Meister i szybko zdobywając przewagę oddalają się od grupy czołowej, z której na 75 km decydują się na pościg Bułgarzy Kocew i Kocew, Duńczyk Oestergaard i Andersen, Rużicka (CSR), Belgowie Van Schil i Eloot oraz Polak Królak. Na stromych wzniesieniach na 94 km Królak rezygnuje jednak z pościgu i zostaje w tyle. W chwili północy z powodu defektu ubijają z czołówki Belgowie Eloot i Van Schil.

Na punkcie odżywczym na ok. 40 km przed metą piątki kolarzy dochodzi prowadzących wyścig Niemców i cała szóstka niezagrażona przez pozostałą grupę wpada na ulice Karl Marxstadt (Chemnitz). Na metę etapu na stadion im. Ernesta Thälmana wpada pierwszy Bułgar Kocew,

a ok. 400 m za nim w kolejności: Meister (NRD), Oestergaard (Dania), Rużicka (CSR), Kocew (Bulgaria), Schur (NRD) i Andersen (Dania). W minutę później mijają samotnie Eloot, a po około 3 minutach grupa kolarzy, wśród których są m. in. Belg Ruwet, Węgier Kis-Dala, Andersen (Norwegia), Fillette (Francja) i Reby (Francja).

Na trasie wycofali się: Trefols (Belgia), Haag i Ranta (Finlandia), Sabatier i Berthelot (Francja), Meier (Węgry), Schultz i Zawadzki (NRD) oraz Knezourek (CSR).

Platy etap wyścigu był wyjątkowo ciężki. Świadczy o tym wycofanie się aż 9 kolarzy na trasie i duże różnice czasów na mecie.

W klasyfikacji po pięciu etapach Polska spada na 9 pozycję. Najlepiej z Polaków wypadł Królak, który początkowo jechał dobrze, jednak przenikliwe zimno zmusiło go do zrezygnowania z walki o czołowe miejsce. Klubiński miał już po paru kilometrach bóle żołądka, a Wójcick wystartował z Bad Schandau niedysponowany.

### 3 DNI KOSZYKÓWKI

#### 12-13-14 maja klasa miejska

Miejski Komitet Kultury Fizycznej w Białymstoku zaliczył do klasy miejskiej w rozgrywkach koszykówki następujące drużyny: Gwardia, Włóknierz, Spójnia, Start, Kolejarz. Drużyny te 12, 13 i 14 maja rozegrają systemem pucharowym walki o mistrzostwo klasy miejskiej. (b)

### PRZED ZMP-owskimi KOLARSKIMI RAIDAMI POKOJU

#### Co powinien wiedzieć każdy uczestnik raidów

ZMP-owskie Kolarskie Raidy Pokoju w tym roku organizowane są dla uczczenia Międzynarodowego Kolarskiego Wyścigu Pokoju: Praga — Berlin — Warszawa. Mają one na celu jak najszersze spopularyzowanie sportu kolarskiego wśród młodzieży i ludzi pracy, zachęcenie uczestników raidów do stałego uprawiania sportu kolarskiego. Raidy noszą nazwę „ZMP-owskich”, gdyż organizatorem ich jest Związek Młodzieży Polskiej, ale nie znaczą to, aby w raidach startowali mieli wyłącznie ZMP-owcy. Należy dołączyć wszelkich starających się do imprezy sportowej, aby ta nowa impreza sportowa była jak najbardziej masowa, aby na starcie obok ZMP-owców stanęły rzesze młodzieży niezorganizowanej, aby udział w niej wzięli wszyscy umiający jeździć na rowerach.

Uczestnicy raidów kolarskich nie muszą być badanymi przez lekarzy, ponieważ raidy mają charakter turystyczny, a wysiłek startujących jest minimalny. Zaświadczenia lekarskie obowiązują wszystkich zawodników uprawiających kolarstwo wyczynowe.

Jednostką biorącą udział w raidach jest drużyna, składająca się z 3 uczestników oraz drużynowego względnie drużynowej. W wypadkach sporadycznych drużyna może liczyć 3 zawodników. Trzeba dodać, że pojedynczy kolarze nie będą wypuszczani na trasy raidów. Nie znaczą oczywiście, że nawet w dniu organizowania raidów tj. 10 maja nie

### PO RAIDACH BĘDĄ UPRAWIAĆ KOLARSTWO

#### 3 drużyny z Fabryki Sklejek W Łomży 160 zawodników do Raidów Pokoju

Już w najbliższą niedzielę — 10 maja na terenie całej Polski odbędzie się druga w tym sezonie — obok Biegów Narodowych — największa impreza sportowa — ZMP-owskie Kolarskie Raidy Pokoju. Z każdym dnem raidy kolarskie budzą coraz większe zainteresowanie wśród młodzieży całego naszego województwa. Świadczą o tym stale napływające zgłoszenia do komitetów organizacyjnych.

### Z MIASTA

Pisaliśmy już o tym, że młodzież Fabryki Sklejek w Białymstoku zgłosiła do raidów trzy pełne drużyny, w tym jedną drużynę kobiet. Trzeba przyznać, że nasi młodzi sklejarze udział swój w raidach zadeklarowali bardzo entuzjastycznie. Chcą oni, aby ich pierwszy start w konkurencji kolarskiej był początkiem uprawiania wspaniałego sportu kolarskiego. O tym, że w przyszłości chcieliby uprawiać kolarstwo mówią m. in.: najmłodszy sportowiec z Fabryki Sklejek, uczeń ślusarski Władysław Żmudzik, Adam Górski — pomocnik ślusarza, i Henryk Sliwończuk — robotnik z warsztatu mechanicznego. Stale uprawiać kolarstwo chcą również zawodnicy Fabryki Sklejek — wzorowe robotnice Teresa Wasiluk i Janina Błędek.

Na pewno tegoroczne raidy kolarskie przyczynią się do podniesienia sportu kolarskiego w naszym województwie, sportu, który wymaga nie tylko dobrych chęci, ale i stałej systematycznej pracy.

Zawodnicy Unii z koła przy Fabryce Sklejek nie po-

przestali na zgłoszeniu swych zawodników do raidów. W dniu 10 maja po ZMP-owskich Raidach Kolarskich organizują oni towarzyskie spotkanie w siatkówce pomiędzy reprezentacją swego koła a drużyną z Technikum Chemicznego. Trzeba jeszcze dodać, że spotkanie to będzie pierwszym meczem rozegranym na boisku sportowców Sklejek, zbudowanym w wyniku realizacji zobowiązań pierwszomajowych.

### Z WOJEWÓDZTWA

Wysłanie do wszystkich powiatów naszego województwa pracowników WKKF, zrzeszeń i działaczy sportowych dało już pozytywne wyniki w przygotowywaniu ZMP-owskich Kolarskich Raidów Pokoju. Pierwsze meldunki z terenu świadczą, że ożywiona została praca powiatowych komitetów organizacyjnych i zapoczątkowana została szeroka akcja propagandowa wokół raidów.

W Łomży dotychczas praca organizacyjna przez radami była słabo postawiona. Obecnie przygotowania do kolarskiej masowej imprezy dobiegają końca. Wyznaczone zostały 4 punkty docelowe w Łomży, Zambrowie, Jedwabnem i Rutkach oraz wyznaczone zostały trasy. Do dnia wczorajszego w powiecie łomżyńskim do raidów zgłosiło się już przeszło 160 zawodników.

Również w powiecie łomżyńskim przygotowane zostały imprezy sportowe, które odbywać się będą pod znakiem czołowej drużyny. W wszystkich punktach docelowych odbędą się propagandowe zawody w siatkówce i piłce nożnej oraz występy zespołów artystycznych LZS. Dział ZMP-owskich Raidów Kolarskich zakończy w powiecie łomżyńskim liczne zabawy ludowe.

Dalsze meldunki o przygotowaniach do ZMP-owskich Kolarskich Raidów Pokoju podamy w jutrzejszym numerze naszej gazety.

### ZBLIŻAJĄ SIĘ MISTRZOSTWA EUROPY

#### Reprezentanci Polski trenują

Rośnie zainteresowanie sympatyków sportu pięściarskiego mistrzostwami Europy w boksie,

które rozpoczyna się w Warszawie w drugiej połowie maja. Już podawaliśmy, mistrzostwa Europy zgromadzą na starcie najlepszych zawodników z państw, którzy na ringach Warszawy toczyć będą zacięte boje o tytuły mistrzowskie.

Bokserzy polscy zgrupowani zostali ostatnio na obozie treningowym w Cetniewie, gdzie pod okiem naszych najlepszych instruktorów i trenerów doskonalą swą formę. Na pewno nasi reprezentanci podjęli wszelkich starań, aby na mistrzostwach Europy dzielnie bronić barw Polski.

WKKF w Białymstoku otrzymał od komitetu organizacyjnego 50 biletów wstępu na mistrzostwa. Z uwagi na wielkie zainteresowanie mistrzostwami małą ilość biletów będą one prowadzone komisyjnie w pierwszym rzędzie dla najlepszych bokserów naszego województwa społecznych działaczy bokserskich itp.

### PO V ETAPACH

#### Wyniki Wyścigu Pokoju

Klasyfikacja indywidualna:

- 1) Pedersen (Dania) — 26:16:26.
- 2) Eloot (Belgia) — 26:18:17.
- 3) Andresen (Dania) — 26:19:58.
- 4) Van Schil (Belgia) — 26:22:21.
- 5) Kocew (Bulgaria) — 26:24:44.
- 6) Schur (NRD) — 26:25:23.
- 7) Maitland (Anglia) — 26:25:43.
- 7) Deutsch (Austria) — 26:27:16.
- 9) Reby (Belgia) — 26:30:43.
- 10) Radigon (Francja) — 26:31:01.

#### Miejsca Polaków:

- 34) Wilczewski — 27:06:01.
- 37) Królak — 27:12:14.
- 55) Ulik — 28:09:20, 57) Wójcick — 28:25:17, 59) Klubiński — 28:25:59.

#### Polacy z Francji:

- 23) Pawliśiak, 24) Radowicz, 32) Chraplak, 33) Kuźnicki, 40) Wyszynski, 66) Sikora.

#### Drużynowo po pięciu etapach:

- 1) Dania — 78:51:44
- 2) Belgia — 79:05:54
- 3) NRD — 79:08:58
- 4) CSR — 79:15:55
- 5) Anglia — 79:29:07
- 6) Bułgaria — 79:39:35
- 7) Pol. Franc. — 79:41:59
- 8) Francja — 80:13:04
- 9) Polska — 81:10:24
- 10) Austria — 81:12:56
- 11) Norwegia — 81:20:36
- 12) Węgry — 81:27:47
- 13) Rumunia — 83:53:00
- 14) Finlandia — 84:54:09
- 15) Triest — 85:43:35

### NIE WSZYSCY ZGŁASZAJĄ SIĘ

#### Trwają rozgrywki w siatkówce o mistrzostwo klasy miejskiej

18 kwietnia rozpoczęły się pierwsze rozgrywki w siatkówce mężczyzn i kobiet o mistrzostwo klasy miejskiej Białegostoku. Jak dotychczas w siatkówce mężczyzn najlepiej w klasie miejskiej spisują się drużyny AZS II i Start I. Niestety nie możemy tego powiedzieć o zgłoszonej drużynie Start II. Drużyna ta jeszcze ani razu nie stawiała się na wyznaczone spotkanie.

Oprócz wymienionych drużyn w miejskiej klasie siatkówki mężczyzn biorą udział drużyny: Gwardia II, Spójnia, Liceum Pedagogiczne, Kolejarz, Unia, Technikum Budowlane i Włóknierz.

Z drużyn żeńskich do klasy miejskiej zgłoszone zostały zespoły: Technikum Finansowego, Technikum Włóknieniczo, Liceum Żeńskiego, Budowlanych, Gwardii i Liceum Pedagogicznego. O ile w grupie żeńskiej dobrze spisują się Budowlani, to z Gwardią jest nie najlepiej. Drużyna ta ani razu nie stawiała się dotychczas na rozgrywki.

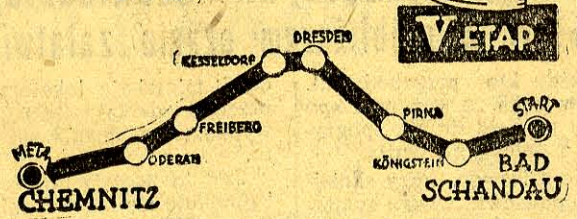
Zorganizowane klasy miejskiej było słusznym posunięciem, gdyż dało możliwość drużynom o średnim poziomie brania udziału w meczach mistrzowskich. Nie rozumiemy natomiast stanowiska ZS Start i ZS Gwardia: o ile zgłasza się drużyny do roz-

grywek, to trzeba tę drużynę mieć w komplecie i nie wprowadzać w kalendarzyku rozgrywek niepotrzebnego zamieszania. (h)

### VI MIĘDZYNARODOWY KOLARSKI WYŚCIG POKOJU

TRYBUNA LUDU • NEUES DEUTSCHLAND • RUDE PRAVO

BAD-SCHANDAU  
6-V-1953  
CHEMNITZ  
195 km



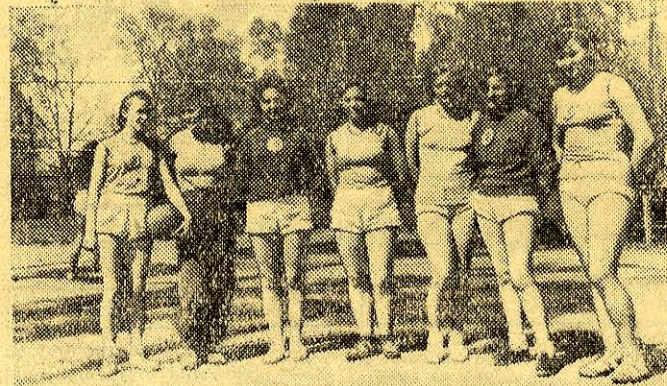
### PRZED FINALAMI W POWIATACH

#### II runda Pucharu

organizowanych po ZMP-owskich Raidach Kolarskich. Zwycięzcy - finaliści powiatów spotkają się w Białymstoku 16 — 17 bm. na finałach wojewódzkich.

Finały wojewódzkie prowadzone będą systemem pucha-

rowym (przegrywająca drużyna odpada), po rozgrywkach zwycięskie zespoły otrzymają puchary, a zrzeszenia, które wystawiło do rozgrywek największą ilość drużyn, otrzyma propozycję przechodni „Gazety Białostoc-



Na zdjęciu: Zeszlorzeczny zdobywca Pucharu „Gazety Białostockiej” żeńska drużyna Ognivo, która i w tym roku zakwalifikowała się do finałów wojewódzkich. (Foto: „Gazeta”)

### Nasz specjalny sprawozdawca sportowy

informować będzie  
czytelników  
o przebiegu

### MISTRZOSTW EUROPY w BOKSIE

Naszych szczegółowych  
sprawozdań szukaj  
zawsze na stronie 6